

# GLAS NARODA

List slovenskih delavcev v Ameriki.

TELEFON PISARNE: 4687 CORTLANDT.

Entered as Second-Class Matter, September 21, 1903, at the Post Office at New York, N. Y., under the Act of Congress of March 3, 1879.

AMERIKANSKO-SLOV  
KOLED  
za let 1910  
je izšel. Kdo rojakov ga želi do  
naj nam določi 30 centov, kar lah  
ko stori tudi z naročino "Glas Na  
roda" vred.

Upravnistvo "Glaša Naroda".

NO. 12. — ŠTEV. 12.

NEW YORK, SATURDAY, JANUARY 15, 1910. — SOBOTA, 15. PROSINCA, 1910.

TELEFON PISARNE: 4687 CORTLANDT.

VOLUME XVIII. — LETNIK XVIII.

## Predsednikova poslanica. Vsestranska kritika korporacij, predloga.

### Naravni pripomočki.

PREDSEDNIK PRIPOROČA V PO-  
SLANICI BOLJŠO KLASI-  
FIKACIJO JAVNIH  
ZEMELJIŠ.

Za razvoj pustinjskih pokrajin z po-  
močjo irigacije.

### VODNA POTA.

Washington, D. C., 14. januarja. Pomožni tajnik Latta je včeraj kmalu potem, ko se je pricela sejta zastopniške zbornice, izročil zboruji posebno predsednikovo poslanico. V tej poslanici se bavi predsednik Taft pred vsem z takozanimi javnimi naravnimi pripomočki. Ko je despol predsednikova poslanica, se je v zbornici vršilo blaščevanje o pokojnih. Z tem posvetovanjem so takoj prenehali, nakar se je pricelo čitanje poslanice. Med čitanjem so ostali v zbornici skoraj vsi zastopniki, kajti poslanica še ni tiskana in tako se vskakomur ni zamogel vročiti po jeden eksemplar.

Poslanica je navzočim poslanikom splošno ugajala, kajti plaskali jej niso le republikanci, temveč tudi demokratje.

Predsednik predlaga v svoji poslanici, da se pred vsem skrbi za to, da se obvaruje javnost takozvanje naravnih pripomočkov, h katerim spadajo v prvi vrsti vladina zemljišča. Vladaj na se dovolijo večja sredstva za irigacijo pustinjskih zemeljišč na zapadu in nadalje naj se dovoli tudi svota \$63,000,000 za izboljšanje vodotoka. Končno priporoča predsednik, da se poskrbi tudi za to, da se aféra, ali prepri med Pincheton in Ballinger radi javnih zemeljišč v Alaski in drugod, kmalu dokonča.

### Požar v Bostonu.

Boston, Mass., 14. jan. Velika druževna hiša na vogalu Boylston in Berkeley St. je zgorela. Materialna škoda znaša \$200,000. Pri gorenju je padel nek gasilec raz letev in se je nevarno poškodoval. Nekaj časa je bila tudi akademija Notre Dame v veliki nevarnosti, vendar se je pa posrečilo požar omejiti na prvoimenovan poslopje.

### Preganjani tat je padel v vodo.

Po daljšem zasledovanju, ki se je končalo v East Riverju, je bil aretovan Frank Leonhard. Od velike mnogočice zasledovanih tati si ni vedel drugače pomagati, kakov da je skočil iz pira št. 39 Brooklyn Borough v New Yorku v vodo, kjer so ga našli detektivi, sedeči na nekem splavu, ki so ga potem tudi potegnili iz vode. Aretovanec, ki je na pobegu odvrgel mnogo jako fino izdelanih nočnih ključev, je imel pri sebi mnogo zlatnine in ur in trajalo dolgo in izkazalo se, da je te stvari ukradel v hiši št. 185 Dykeman St. Tatu so postavili pod \$1000 jamichevne. Leonhard je rekel, da ima raje, če ga ustreljijo, kakov da bi poslali v Sing Sing, kjer je že star znanec.

### Ameriška žirafa.

V Bridgeportu, Conn., je v nekem cirkusu prišla na svet žirafa, ki je baje prva, da je rojena v sužnosti.

Zadnji možki potomec Guttenberga, izumitelja tiskarske umetnosti, general topništva in generalni adjutant virtemberskega kralja, Henrik Molsberg, je umrl v Stuttgartu.

### Odpava plemstva.

Iz Kodanja na Danskem poročajo, da je ministerski svet sklenil predlagati zbornici, da se v Danski odprije plemstvo.

## PRATIKE

Rojakom naznamo, da smo vsem onim, kteri so naročili ktero izmed slovenskih pratik, slednje že odpolali. Kedr si želi naročiti kako Pratiko, to lahko storiti, dokler jih imamo še v zalogi. Cena komadu 10 centov.

Upravnistvo.

## Mohorjeve knjige

samo naročnikom že raspisali. Kedr rojakom jih želi imeti in jih ni prejel naročil, naj nam določi \$1.30 in mi pošljemo šestero knjig po ekspreusu ali po pošti registrirano.

Upravnistvo "Glaša Naroda".

Rojaki v Clevelandu, O., in okolici jih dobé v podružnic.

FRANK SAKSER CO.

6104 St. Clair Ave., Cleveland, Ohio.

## Vlada je nastopila proti nočnim jezdecem.

### proti nočnim jezdecem.

PREDSEDNIKOVİ PREDLOGI  
GLEDE KORPORACIJ NISO  
NAŠLI ŽELJNEGA  
OD MEVA.

Vsled predlogov bi bilo trustom po-  
sljanje izdatno ložje.

### PROTI IZKORIŠČANJU

### VLAĐINI AGENTJE.

### VLADINI AGENTJE.

## O vломu in umoru v Millbrooku, N. Y.

### Varani delavci.

### Potom inseratov.

### Proti policijski brutalnosti v New Yorku.

### Snežni vihar v zapadnih državah.

### VSLED OBILEGA SNEGA JE ŽE- LEZNIKI PROMET NA ZA- PADU SKORAJ POPOL- NOMA USTAV-

### LJEN.

### Kontinent je pokrit s snegom od Atlantika do Californije.

### V DRŽAVI NEW YORK.

### Chicago, Ill., 15. jan. Vsi dežela,

### od California do Atlantika na severu

### in od caundske meje do severnih

### mej Mississippija in Arkansasa je

### pokrita z debelo plasti snega. Že-

### ležniški promet s Chicago je skoraj

### popolnoma ustavljen. Dovoz premo-

### že je skoraj popolnoma prenehan in

### tudi tovorni ter osnovni promet je ve-

### činoma ustavljen. Ako se prometne

### razmere hitro ne poboljšajo, potem

### nastane v takojšnjem mestu veliko

### popomanjanje premoga. Vremenski

### urad naznana, da bode sedanjemu

### snegu sledilo izredno mrzlo vreme,

### vsled česar se bodo bodo pretepel

### nekočna policaj, ki je pretepel

### nekega državljanina, se bode

### sodno postopalo.

### Novi newyorski mayor je zatrdno

### sklenil, da bode iz mestne police

### odpravili vse brutalne polieje.

### Tedaj je pozval v City Hall meščana

### Oscar Gregoryja, katerega je naprosil,

### naj mu natačeno pove, kako ga je

### pred par dnevi pretepel Devon na cesti

### pretepel. Ko je Gregory čakal v

### predsobi na mayora, priselj je v sobo

### tudi neki Thomas Smith z obvezano

### glavo, in je naznani, da je tudi njegova

### policej pretepel. Gregory je skoraj

### izgubil glavo, da je napovedal

### zaseben sklep, da bo vse dobro.

### Detroit, Mich., 15. jan. Vse dežele,

### od Grand Rapids zamedenih.

### Na pomoci so jim poslali pomočne vlake,

### vendar je pa dvomljivo, jemli li bodo

### mogoče doseči zamedene vlake.

# GLAS NARODA

(Slovenic Daily)  
Owned and published by the  
Sloveno Publishing Co.  
(a corporation.)

FRANK SAKSER, President.  
VICTOR VALJAVEC, Secretary.  
LOUIS BENEDIK, Treasurer.

Place of Business of the corporation and  
address of above officers: 82 Cortlandt  
Street, Borough of Manhattan, New York  
City, N. Y.

celo leta velja list za Ameriko in  
Canada. . . . . \$3.00  
pol leta . . . . . 1.50  
leta za mosto New York . . . . . 4.00  
pol leta za mosto New York . . . . . 2.00  
Evropa za vse leta . . . . . 4.50  
" " pol leta . . . . . 2.50  
" " cez leta . . . . . 1.75

"GLAS NARODA" izhaja vsak dan iz  
vsenski nedelji in praznikov.

**"GLAS NARODA"**  
("Voice of the People")  
issued every day, except Sundays and  
Holidays.  
Subscription yearly \$3.00.

Advertisements on agreement.

Dopisi brez podpisa in osobnosti se ne  
natisnejo.

Dan naši se blagovoli pošljati po  
Money Order.

Pri spremembah kralja naročnikov  
prosim, da se nam tudi prejšnje  
dovoljnosti naznani, da hitreje najde  
mo naslovnik.

Dopisom in pošljitvam naredite ta na-  
slov:

**"GLAS NARODA"**  
82 Cortlandt St., New York City.

Telefon 4687 Cortlandt.

Koncem tedna.

"Križa med ameriškimi briči". —

Tako se glasi "briznjak" ljubljanskega "Slovenca". Od kje je dobit

to poročilo, nam ni znano, mislimo si pa lahko, da nastaja kriza med onimi ljudimi na Kranjskem, ktere je

"Slovenec" dosedel bil, pri katerem

delu se je pa tako slabo obnesel, da

občuti sedaj krizo...

\* \* \*

Policijski šef mesta Chicago trdi, da je Chicago po krvici mesto, ktero je na najslabšem glasu na svetu.

— How about New York?... \*

\* \* \*

Zdravstveni odsek naselniškega

urada zvezne vlade razpravlja o

vprašanju kake vrste bolnikom med

naseljenici naj se zabrani prihod v

Zjednjene države. Navedenih je e-  
la vrsta bolnici in med ostalimi bol-

niki, ktorih naj se zabrani pristop v

deželo, se navaja v tozadnjem pred-

logu tudi — "goitrous persons"...

\* \* \*

Iz tega izvajamo, da postaja na-  
šim naselniškim oblastim Avstrija

vedno bolj znana, kajti "goitrous

persons", ali "kroftast ljudje", ne

morejo prihajati od drugod, nego iz

nemške Stajerske in nemške Kor-

ške...

\* \* \*

Naš državni tajnik Knox je v ni-

caragujski salati našel gotovo par

boljših las, ker jo je tako hitro in ne-

pričakovano ostavil...

\* \* \*

Prešičje mese je postal tako dra-

go, kakor še nikdar popreje. To je

brezvdomno posledica prevelike agi-

tacije za večjo in boljšo moralo v me-

stih in na deželi...

\* \* \*

Otroci pokojnega belgijskega kra-

lja Leopolda in njihova mati baro-  
nina Vaughan so dobili iz vaticana

sozalne čestitke: posmrtno odobra-

vanje morale pokojnega kralja...

\* \* \*

Novi newyorški mayor daje nam

lepe vzglede. — Ako bi šel vsak me-

ščan peš na delo in od dela, kakor

naš mayor, potem bi bil prometni

problem v našem mestu takoj re-  
šen...

\* \* \*

Obžalovati pa moramo, da si ne

more vsakdo privočiti vsakdanje po-

časne četrtne na delo in od dela...

\* \* \*

Ako bi vsak počenjal tako, kakor

mayor Gaynor, potem bi se vsaki dan

čitalo samo v našem mestu par milijonov časopisov manj, kakor se jih

sedaj čita...

\* \* \*

Iz lista "Times" od 23. decem-  
bra: "V našo loko so dospeli naši

mornarji, da proslave med nami bo-  
žični praznik in novo leto." Iz lista

"Times" z dne 9. januarja: "Naše

vojne ladje so zopet ostavile našo

loko — na njih je 1000 mornarjev

manj, kakor tedaj, ko so dospeli v

New York, kajti toliko mornarjev je

desertiralo..."

\* \* \*

Povodom neke obravnave za lo-  
čev zakona je tožen pod prisego iz-  
povedoval, da ne ve, koliko je njego-  
vo premeno in da mu tudi ni zna-  
no, koliko so njegovi prihodki. Na-  
dalje je tudi povedel, da ne ve, koliko  
vsako leto izda. — Tak človek  
bi spadal na otok, ker stvar izgleda  
tako, kakor da misli, da je sodnik tak morec, da bode kaj tega verjet;  
najstje spada nad krive prisuge v

Sing Sing, ali pa — ako je prisegel  
pravično — radi blaznosti v zavod za  
idote...

\* \* \*

Prisilna poroka v šerifovem uradu  
— samo zato, da ni bilo treba ženini  
aretovati radi prelomljene poročne  
obljube. To bi moral biti po zakoni-  
zabranjeno: zakoni, sklenjeni s  
silo vodijo vedno le do ločitve...

\* \* \*

Delaware & Hudson zelenica bode  
odslovala vse vslužbenice, ki ne tehta-  
jo saj 150 funtov in ki so stari več  
kakor 45 let. — To spada tudi pod  
rubriko "praktično krščanstvo"...

\* \* \*

Iz Sing Singa se poroča o božični  
pojedini tamoznjih jetnikov. Menu:  
Kokošja juha, kuhane kokoši, pečene  
gosi, krompirjev puré, mince-pie,  
citronski slăščice, po dve oranži, čo-  
kolada, dve smotki. — Na desetiso-  
čice ljudi, kteri niso bili tako srečni,  
da bi bili v zapori, se ni zamoglo  
veseliti tako bogate krščanske lju-  
žnici...

\* \* \*

**Še enkrat: avstrijske  
blamaže.**

— o —

Medtem, ko smo imeli danes težen  
prilik objaviti v našem listu članek  
novorskoga velikega dnevnika Sun,  
kteri se je bavil z avstrijskimi bla-  
mažami, ozirou pred vsem s zna-  
mim Friedjungovim procesom, zam-  
rečno danes po istem način objaviti  
se zanimivejši članek velikega lista  
"The Evening Post", ki izhaja v na-  
šem mestu.

Tudi "Evening Post" se bavi z  
avstrijskimi blamažami, ozirou z  
blamažami avstrijske vlade, v pose-  
bnem članku, kjer je ponekoli na-  
tančnejši, kakor je bil oni, ktere  
je objavila "Sun". V tem članku  
se namreč omenja Friedjung's case  
prestošnasednik Frau Ferdinand, kot  
višji prijatelj Slovenov, kterega so  
pa na dvoru tako pregovorili in mu  
Slovane tako očrnili, da je končno  
potom Friedjung nastopil proti  
njemu. Sedaj po izidu obravnave hr-  
vatsko-srbske koalicije proti dr. H.  
Friedjung se je baje njegovo mne-  
nje o avstrijskih Slovanih zopet po-  
polnoma spremeno v prid Slovenov.

Ako je temu v resnici tako, potem je  
prestošnasednik na pravi poti in  
lahko mu bude vladati kot bodoči ce-  
sar avstrijski. Vendar pa dvomimo,  
da bode potem, ko nastopi na vlado,  
Slovenom kaj pomagan — ako si  
sam ne bodo znali pomagati in ako  
tudi potem ne bodo tako oddočno in  
solidarno nastopali, kakor povodom  
zadnje obstrukcije v avstrijskem dr-  
žavnem zbornu. Zgoraj omenjeni čla-  
nek je bil objavljen dne 8. januarja  
v listu "Evening Post" in se glasi

v angleškem originalu:

\* \* \*

ONCE MORE THE FALLIBLE EX-  
PERT.

At Vienna, a few days ago, a politi-

cal trial of high dramatic interest

was suddenly brought to a dramatic

conclusion. Its outcome is admitted

on all sides to be of the highest im-

portance for the internal politics of

the Austro-Hungarian monarchy. To

the outsider there is just as much in-

terest, perhaps, in the fact that an-

other German savant has been caught

napping. Dr. Bode of Berlin may

now exchange condolences with Dr.

Friedjung, the eminent historian and

publicist of Vienna. If Dr. Bode is

a little better off, it is because he has

behind him the august authority of

the most infallible of the Hohenzol-

lers, Dr. Friedjung had behind him

only an heir-apparent and his confu-

sation is beyond dispute.

The trial in question was upon

charges of slander and defamation

brought by the Serbo-Croatian mem-

bers of the Croatian-Slavonian Diet

at Agram against the Vienna Reichs-

post, in whose columns the slanders

were first disseminated, and against

Dr. Friedjung, who repeated the

false accusations, with additional

charges of his own, in the Neue

Freie Presse. The Serbo-Croatian

Deputies were accused of complicity

in a conspiracy against the Austro-

Hungarian monarchy, having for its

ultimate object the unification of all

the Southern Slavs in an independ-

ent kingdom. The Deputies were

charged with being in the pay of the

Servian Government, which had spent

over a quarter-million dollars in sub-

sidizing secret agents and Slav politi-

cians in Austria-Hungary. Dr. Fried-

jung's conclusion was that the tyran-

ical measures adopted by Baron

Rauch, the Governor of Croa-

tia-Slavonia, were justified by the neces-

sity of breaking up the dreadful con-

sspiracy.

## Drobnosti.

### KRANJSKE NOVICE.

Umrl je managloma v Sv. Križu tamnočji vaški načelnik Kristjan Boškar.

**Most čez Save v Kranju.** Pred kratkim je bilo izročil javnemu prometu novosestavljen most čez Save v Kranju. Bil je nujno potreben, kajti lezeni je bil v zelo slabem stanju. Most tvori s straga Save pravi kot, ima štiri po 30 metrov dolge odprtine, ki jih omejujejo betonski oboki. Most je dolg 129 m in širok 7 m. Zgradbo je izvršila dunajska tvrdka E. Gärtner v tenu dveh let. Stroški znašajo okrog 500.000 K. Poizkušujo mostu z obteženjem se je obnesla ugodno. Novi most bo veliko pripomogel k letovi Kranja, mnogo bo pa tudi končil promet.

### PRIMORSKE NOVICE.

Most preko Soče. Gradišče, 28. decembra. Most preko Soče pri Zagradu se je podrl. Pionirji iz Goriec so napravili provizorijen prehod preko reke. Ministerstvo za javna dela je odredilo, da se ima zgraditi nov kameniti most, ki bo stal 869.000 kron.

**Tržaški škof Nagel** je imenoval konkludenta dunajskega 90 let starega kardinala Grusche, in sicer eum iure successionis. Nagel postane po smrti Gruschevi nadškof, in knez na Dunaju Primorski Slovani mu želite srčno pot! Storil je dosti slabega v tržaško-koparski skofiji.

Nasilstvo v deželnem zboru goriščem. Gorica, 28. decembra. Lasko-liberalna in slovensko-klerikalna večina je v svoji seji zagrešila vnebo-kričejo nasilstvo na slovenski manjini. Razveljavila je volitev v vseh treh, napredniki rokati se nahajajoči veleposenskih volilnih skupinah, dočim je odobrila volitev v italijanskem veleposetu. Dasi je bil v mestih in tistih poslanec Andrej Gabršček izvoljen z večino okrog 140 glasov, je večina proglašila njegovo izvolitev za preporno in izvolila spise te volitvi v razsodbe verifikacijskemu odselu. Proti volitvi v trgovski zbornici je protestiral poslanec Gabršček, ker da sta bila dočlena laško-liberalna poslanca izvoljena na podlagi 700 falsificiranih glasovanj, kar je pri zasliskanju potrdilo nad 200 pris. iz Furlanije. Gabršček je nazlazil, da je bila ta volitev neveljavna in da bi oba mandata v trgovski zbornici morala po pravici pripasti Slovencem. Predlagal je končno, naj se volitev v tej skupini prečasi za neveljavno, ker se je izvršila potom sleperstva. Proti temu predlogu so glasovali slovenski klerikali in laški liberalci, ki so na to volitev odobrili. Koncem seje sta na prečni poslanec Galicar in dr. Gregorij izjavila, da vzprisko takih nečutnih nasilstev odlagata svoje mandata. Vest o teh nezaslišanih nasilstvih laško-liberalne in slovensko-klerikalne večine je vzbudila v vsi deželi nepopisno razburjanje in ogrevanje.

### STAJERSKE NOVICE.

Baronstvo za celjskega župana je baje zahteval bivši celjski poslanec Pomuner. Stvar ima gotovo nekaj resnice na sebi. Samo da pravijo nekateri, da ni sedanj župan dr. pl. Javoršček nadeljal se povračanja na višjo plemiško stopnjo, enak pa je pričakoval ne višji red, govorijo da je zelo zeleno krono. Baron pa bi bil rad postal prejšnji (star) župan celjski Julie Rakusch. Rakusch in Jaboršček sta bila lanskega 2. decembra prav nezadovoljna, ko ni nobeden od njiju postal ne baron, ne vitez kakrško višjega reda.

**Vodnjak je padla.** Iz Dobrepola se poroča. Dne 26. decembra, okoli 9. ure zvečer se je vratila iz semnja Frančiška Strnada s svojim možem in neko drugo žensko domov iz Vidma na Cesto. Zgrešili so baje okrajno cesto in prišli za župniški hlev. Naukrat se začuje klic na pomč. Frančiška Strnada je padla v bližnji vodnjak. Posostnik Franje Šuštar iz Vidma, ki je čul klicanje na pomč, je planil k vodnjaku in s težavo rešil žensko iz njega. Ne vemo, ali je res ogorja pri vodnjaku tako slaba, ali je kriva sedaj že drugi nesreči v vodnjaku bližnjica od župnika do Fr. Šuštara, toliko je pa gotovo, da okoli župnika ni skrivnila.

**Kdo je falfizifikator Friedjungovih dokumentov?** Glede tega pišejo 'Národnost', a se da mnogo domnevati. Že dolgo se je pisalo, da ima v tej preeči nečisti stvari peste svoje bar. Rauch, kateri je tudi radi tega šel iz Zagreba. V Belogradu se tudi o drugi osobi govorji. Že nekaj mesecev je emm. odkar je belgrajska polacija aprila avstrijskega podanika Alfreda Muellerja radi voluhinstva, katero je izvršila ta osoba za avstrijsko vlado. Mueller je bil obsojen na 15 let ječe. Sam je pripoznal, da je v Srbiji voluhil; pripomnil je temn, da je pred avstrijski vlasti stvari, ki bodo zapisani v škodi kot v korist

Srbske vlade hoče v novo zaslisanju Muellerja in misli, da se ji posreči imenovani falfizifikator 'historičnih' dokumentov Friedjungovih.

**Srbi izpuščeni iz zapora.** Zagreb, 28. decembra. Banski stol je razveljal sklep sodišča, s katerim se je odredil preiskovalni zapor nad Srbi dr. Teodorovićem in podpolkovnikom Krbačem, ki sta bila obdolžna, da sta ponaredila oporočno neke bogate Srbinke.

**Dr. Marković o Friedjungovem procesu.** Dr. Marković, predsednik 'Slovenskega Juga', ki je v prvi vrsti s svojim alibijem nepobitno dokazal, da so Friedjungovi dokumenti falfizifikati, se je ob povratku v Belgrad razgovarjal o svojih vtiških v New York Coffee Exchange. New York Province Exchange in New York Coffee Exchange. Zastopnik državne oblaganja za državo Tennessee. Carnegie veroumo shrambice pod bančnimi prostori.

## CARNEGIE TRUST COMPANY,

115 Broadway, New York.

Glavnica in prebitek ..... \$2.500.000,00

Depozitarna za državo in za mesto New York.

J. B. REICHMANN, President

JAMES ROSS CURRAN, Vice-President. ROBERT L. SMITH, Vice-President. STANTON C. DICKINSON, Treasurer. ROBERT B. MOOREHEAD, Secretary. JOHN J. DICKINSON, Jr., Ass't. Pres. ALBERT E. CHANDLER, Ass't. Sec'y., LAWRENCE A. RAMAGE, Trust Officer. CHARLES E. HAMMETT, Ass't. Tr. LEONARD G. BALL, Auditor. CHARLES M. SCOTT, Ass't. Auditor. PHILIP J. RUSK, Jr., Cashier.

Občinska deržavna za New York Cotton Exchange. New York Province Exchange in New York Coffee Exchange.

Zastopnik državne oblaganja za državo Tennessee.

Carnegie veroumo shrambice pod bančnimi prostori.

—

je živel nekaj časa v Bonnu, Wiesbadenu in nazadnje v Moguncu. Našli so pri njem neke ukradene listine, veliko streljiv fotografij, vojaške načrte, zlasti od trdnjav, ter večje število raznih zapiskov, in česar se sklepa, da je bil Labonec v zvezi z raznimi francoskimi častniki.

—

Roparji v Bukovini. V Mihovi je 10. decembra ponoči udrila polpa 12 roparjev, oborenih do zobj in s zadržanimi obrazi v hišo posestnika Lindela Kurza. Ustrelili so z revoljami Kurzova sinova, Herha in Perieva. Stari Kurz, njegova žena in hči, kakor tudi zet, trgovec Surkis, so bili smrtno nevarno ranjeni. Ostale člane družine so povezali in jih zamazili usta. Roparji so nato oplenili Kurzovo trgovino. Vzeli so s seboj 4500 krov ter izginili brez sleda. Med prebivalstvom vladala veliko razburjenje.

## Papež in kuhar.

—

Celih 27 let je služil Štefan Inchiostro kot kuhan v semenišču v Benetkah in preskrboval tudi hrano za takratnega beneškega patrijarha, sedanjega papeža Pija X. Nekega dne po sta se patrijarh in kuhan skregala, a ne zaradi kularije, marveč zaradi politike. Štefan Inchiostro je hotel izven semeniščne kuhinje biti svoboden državljan in je pri nekih občinskih volitvah takoj energetično agitiral proti klerikalizmu, da ga je patrijarh poklical k sebi in ga oštrel. Štefan Inchiostro pa si svojih pravie ni dal prikrajšati; povedal je sedanjemu papežu svoje mnenje, da se namreč duhovniki izvrsto razumejo na dobre jedi in pižave, ne pa tudi na politiko, in ker takratni patrijarh tega stališča ni hotel priznati je Štefan Inchiostro popustil službo in se je preselil v Este, kjer je dobil službo kuhanja v občinskem konviktu.

—

Dne 22. junija 1903 se je zgodilo v kulinji občinskega konvikta v Este nekaj nenavadnega. Prišel je namreč brzojavati uslužbence in prinesel brzojavko Štefanu Inchiostru. To je bila prva in najbrž zadnja brzojavka, ki jo je ta mož prejel v svojem življenju. S to brzojavko je rektor beneškega semenišča klical Štefana Inchiostra, naj pride nemudoma v velevarni zadavi v Benetke.

Štefan Inchiostro se je takoj odpeljal v Benetke in tam je izvedel, da ga za papeža izvoljeni bivši patrijarh želi imeti za kuhanja.

—

Tem potom vladno vabimo vse člane in vsa sosedna družina ter vse rojake in rojakinje iz Gilbert, Minn., in okolice. Posebno vabimo druživo "Napredak" iz Eveleth, druživo "Slovenski rudar" iz Chisholm, druživo "Aurora" iz Aurora in druživo "Sokol" iz Ely. Zagotavljamo že v naprej najboljšo zabavo in fino postrežbo, ker za vse to bode neutraljivo skrbeli. ODBOR.



## 50.000 knjizic

### ZASTONJ MOŽEM.

Vseka knjizica je vredna \$10.00 bolnemu človeku.

Ako trpite na katerikoli tajni moški bolezni, želimo, da takoj pišete po to čudežno knjizico. V labko razumljivem jeziku vam ta knjizica pove, kako se na domu temeljito zdravi sihlis ali zastrupljenje krvi, života slabost, zguba spolne kreposti, revmatizem ali kostobil, organsko bolezni, želodec, jetra in bolezni obistih v mesnjurju. Vsem tistim, kateri se že nastili in naveličajo večino plačevanja brez vsakega vespeha, je ta brezplačna knjizica vredna stotine dobrojev. Ona vam tudi pove, zakaj da trpite in kako lahko pride do trdnega zdravja. Tisoč mož je zadobilo perfektno zdravje, telesno moč in pozivljeno potom te dragocene knjizice, ki je zaloga znanosti in vsebuje stvari, ki jih mora vsak človek znati. Zapomnite si, ta knjizica se dobi popolnoma zosten. Mi plačamo tudi poštnino. Izpolnite odrezek spodaj in pošlite nam ga se dares.

### POŠLJITE NAM TA ODREZEK ŠE DANES.

Dr. JOS. LISTER & CO., Aus. 702 Northwestern Blvd., 22 Fifth Ave., Chicago, Ill.  
Gospodje: Zanimala me ponudba, s katero nudite Vašo knjizico brezplačno, in prosim, da mi jo pošljete takoj.

Ime .....  
Pošta .....  
Država .....

### Razstrelba plina.

Farmington, Wis., 14. jan. V goletini, znani pod imenom Palm Garden, se je prijetilo razstrelba plina. Pri tem je bilo štirinajst osob ranjeno. Jedna je ranjena smrtno in je nevarno poškodovanih.

### Canadska trgovina.

Washington, D. C., 14. januarja. Trgovinski promet med Zjed. državami in sosednjo Canado, še nikdar ni bil tolik, kakor v minulom letu. Tako je namreč razvidno iz letnega poročila vladnega oddelek za trgovino in delo. Tekom zadnjih dveh let se je ta promet več, kakor podvajjal. Iz Canade se je v letu 1899 uvozilo v Zjed. države za \$35.000.000 blaga, dočim se ga je tekom lanskega leta uvozilo za \$88.000.000. V istem času se je ponovila izvozna trgovina Zjed. držav na Canado od \$6.000.000 dolarjev na 190.000.000 dolarjev.

### NAZNALILO.

Članom družstva "Sparta" št. 61 v Gilbert, Minn., se naznana, da bo dne 23. januarja

### VELIKA DRUŽVENA VESELICA

Ivan Zalarjev dvorani.

Začetek ob 2. uri popoldan. Vstopna cena za možke 50c; dame prostre.

Tem potom vladno vabimo vse člane in vsa sosedna družina ter vse rojake in rojakinje iz Gilbert, Minn., in okolice. Posebno vabimo druživo "Napredak" iz Eveleth, druživo "Slovenski rudar" iz Chisholm, druživo "Aurora" iz Aurora in druživo "Sokol" iz Ely. Zagotavljamo že v naprej najboljšo zabavo in fino postrežbo, ker za vse to bode neutraljivo skrbeli. ODBOR.

(15-17-1)

Kje je moj brat ANTON PERIH? Domu sva iz Cirknega štev. 18 na Kranjskem. Kakor sem zvedel, se nahaja nekje v Coloradi. Poročati mi imam nekaj zelo važnega, zato prosim cejenje rojake, če kdo ve, da mi naznani, ali naj se pa sam javi. — Catharine Roje, Box 25, Marissa, Ill. (15-18-1)

### Velika zaloga vina in žganja.

## Marija Grill

Prodaja brez vina po ..... 70c. gallon
črno vino po ..... 50c. "
Drožnik 4 galone za ..... \$11.00
Brinjevec 12 steklenic za ..... \$12.00
ali 4 gal. (sodček) za ..... \$16.00

Za obilno naročbo se priporoča

## MARIJA GRILL,

5303 St. Clair Ave., N.E., Cleveland, O.

## Zdravju

najprimernejša pijača je

## LEISY PIVO

kterje je varjeno iz najboljšega importiranega češkega hmelja. Radi tega naj nikoli ne zamudi poskusiti ga v svojo lastno korist, kakor tudi vse svoje družine, svojih prijateljev in drugin.

Leisy pivo je najbolj prijubljeno ter se dobi v vsej boljši gostinah. Vse podrobnosti zveste pri Geo. Travalniku: 5182 St. Clair, kjer vam drage volje vse pojasni.

## THE ISAAC LEISY BREWING COMPANY

CLEVELAND, O.

## DOLGO ŽIVLJENJE.

Naravna želja vsakega človeškega bitja je podaljšati življenje kolikor mogoče. Naravznanec vseh vekov so na vso moč skušali iznajti krepilo življenja. Ker ne smemo misljiti, da bomo vedno živeli, a življenje pa labko podaljšamo — je resnica. Vsi zdravni pričnajo, da je temelj življenja v prebavnih organih vsakega živega bitja. To je v onih prostorih telesa v katerih se hrana pretvarja. Kakor hitro je kateri teh prebavnih organov v neredu, tripi cejo telo. Ako ta bolni organ hitro ozdravimo, ohranimo si zdravje in moč. — Le eno zdravilo je, ki odstrani vse nadloge prebavnih organov, in to je dobroznamo



## Povest enorkega.

tjem porodu. To je bil tisti, ki ga je Marija ves čas ljubila!

In jaz nisem vedel za to, nikdar mi ni zaupala, šele kasneje, čisto nazadnje, ko se je že gremko kesala. Marki V. je bil stotnik pri mojem polku; bogme, takrat sem si dejal — če bi vedel, da ji je namenjena ta živina, ki ni bil prav v ničemer boljši od mene in drugih, skrbel bi bil, da ga v pravem času požre puščava med pokanjem beduinskih pušč, to ni težavno, veste ... Ali takrat je bilo prekasno; počakal sem še leto dni, nato pa sem se vrnil, ker sem bolehal in ker sem bil med tem že tako temeljito premagal tisto besto posvečenost ljubljene ženske, da sem bil ves gotov ugnati kakšno popovčino. Seveda, nič dalje nego do tenotka, ko sem ji prvkrat zopet pogledal v obraz.

"Da, da," se je nasmehnil, "roko sem nekaj imel; bila je zelo porabna, nenačudno zdrava in čela roka; bele arabske čepine tam dol in Afriki bi vedele pribeti ... Tistikrat sem bil oficir pri afriških lovecih, in to je žalna reč. Nato sem se vrnil na dopust, ostal dalje nego sem namegal ter izgubil roko. Gospod, ki mi jo je razstrelil v dvoboju, je bil nekako moj sorodnik. Počakajte, da Vam povem; spomini veste, niso prijazni—izkratka, ehrherz la femme..."

Obvisek je z očmi na lustru in nadaljeval:

"Bil sem sirota; strie in teta, ki sta me vzdržala, sta imela edino hčer, dekle skoraj moje starosti, a mnogo zrelejše od svojih let. Marija je bila tako umna, da so se ji že pri igrah vsi uklanjali s spoštovanjem, tako dobra, da bi bila podarila beraču živo dušo iz pris, če bi ne bila našla v žepu beliča, in krasno žudovito krasno ... Ko sem bil še fante, mi je včasih prihajalo na misel, da jo ljubim in da bi jo prosil za ženo; toda nekaj sem se zazdel samemu tako otročji, tako premalo moški in nevreder Marijinega sreca, da sem rajš hotel počakati dneva, ko se vrnem venčan in slaven iz boja; saj poznate zanos mladiških fantazij. Šel sem, in Marija je samevala na stricem građu v Normandiji, dokler se ni zazdel vanjo mladi grof P., dober mlečnozobec. Ona ga je pač imela rada, kakor sestra rodnega brata, ali njegova ljubezen je zavračala — tako mi je pravila sama — do tistega dne, ko ji je grof prisegel, da se ubije.

"Vi pravite, da me ljubite, in veste da ste mi dragi. Ako je Vaša ljubezen resnična, kako bi mi mogli prizadejati to bolest?" se je uprla Marija. "Zahajevanje od mene karoli, ni je reči, ki vam je ne bi storila ..." In takrat je dejal mladi grof, da je to njena krutost, in če mu hoče kaj storiti, da naj mu žrtvuje svojo roko tudi če ga ne ljubi; on ji želi samo služiti kot suženj — saj to poznate iz romanov in iz ženske zaupnosti, ako imate mnogo znank pa naj si kdaj pridobi njen ljubezen ali nikoli.

Marija je jokala in premišljevala nato je odgovorila, da bi mu pač hotela podati roko v zakon — pred ljudimi; v resnici pa, ker ga ljubi le kot sestra, da bo njiju življenje le ločeno tam, kjer se bratovsko življenje razlikuje od zakona, razen, če bi mu ona sama katerikrat mogla reči, da ga ljubi. Zase je pač vedela, da tega ne bo nikoli; ljubila je drugega, in tisti je bil ozelenjen.

Grof je bil zadovoljen, slavili so poroko; tudi jaz sem prišel ta čas na dopust in sem s teškim srečem sedel za svatovsko mizo. Marijin zakon je bil nesrečen; grof je prelomil svojo prigovo ter zahteval svoje pravice, ki si jim je bil odpovedal. Marija pa je ostala neizprerna in tudi sestrinska ljubezen je ugasnila v njenem sreču, ker ni več zaslabil njenega spoštovanja. Jaz sem baš odjahal k polku nazaj. Jaz sem zgodil nekaj "ostudnega".

Grof, ki ga je njegovo razčačeno poželenje naposled storilo ljubošnega, je izgubil pamet. Marija je nekjo netrujno česa pred ogledalom; tam vidi, kako se odpirajo vrata za ujenim hrbtom, med njimi pa se počakuje mož, z namerjenim velikim smehom v roki. Vzide smrtnemu strahu je imela reva vendarje še prisotnost duha, da je izprežala hip, ko je v ogledalu videla, da je grof skrčil kazalec na petelinu; in res, strelje udaril v ogledalo, ker je pravočasno umaknil glavo. Mož, kajpada, se je tisti trenutek zavedel svojega dejanja, padel pred Marijo na kolena ter jo solzami proslil, nai mu čuputi. Toda zdaj je bilo pač vse pri kraju med njima, Marija je začela ločit. Tri dni po tem, ko ga je zapustila, se je grof ustrelil. Marija pa je bila že leta dni žena markija V., ki je bil moj sorodnik in je časa Marijinega zakona ovidel, kar mu je bila umrila na tre-

## Prevarjeni kapitan.

Humoreska.)

"Kneginja Helena," eden onih velikanskih parnikov ki vozijo iz Bremena v New York po šest dni, je odpljal opoldne iz Southampton okoli sedme ure zvečer je bil že na prostem morju, ko se je nekaj izvadnega pripeljal. Telegrafist, mlad, eleganten človek je namreč pridrilj z svoje oske, brzjavne kabine, ter je začel hoditi po krovu, kakor bi kaj iskal. Naposlед pa je potkal na kapitanovo kabino, v katero je tudi takoj vstopil, ne da bi čakal odgovora. S tem je motil kapitana Browna, ki se je ravno dobro zabaval z ladjinim zdravnikom pri steklenici obreza vina.

"Gospod kapitan," je zaklical telegrafist, "moram z vami govoriti in to na samem!"

Zdravnik se je odkašjal, vstal ter vel vén.

"Kaj pa je?"

Telegrafist je potegnil iz žepa dolg ak papirja, ki je bil popolnoma pokrit z črtami in pikicami, ter je začel počasi in razločno brati:

"Leopold Steinacker, milijonski defravdant, je kot potnik prvega razreda na 'Kneginji Heli'." Pazite Newyorska policija je obveščena. Zadeva mora ostati tajna. Ravnateljstvo."

Nato je telegrafist pogledal kapitana. Ta je pred vsem v zso močno udaril po mizi, da so začenjeli kozarci, potem pa je zjedil svoj odgovor z kletvico, ki je pa trajala kaže tri minute.

.... sakrament!" — Nato je globoko vdihnil. "Prosim, povejte zdravniku, naj pride nekoliko k meni. In na nobenemu človeku ne poveste ničesar! nobenemu ne."

Telegrafist je odšel in takoj nato je zavzel svoj prejšnji prostor zdravnik.

"Lepa stvar, tisoč hudičev ...." je začel kapitan ter povedal vsebinsko brzjavca.

Zdravnik je z zanimanjem poslušal. "Kapitan, ali veste, kdo je možak?" je vprašal. "Nikdo drugi ne bole, kakor mali Jugoamerikanec, to se pravi, oni, ki se izdaja za Amerikanec, Mister Longfellow namreč."

"Ta pajk? Ravn pred pol ure sem se z njim skregal."

"Meni že takoj s kraja ni ugašal," mu je pritrdiril zdravnik. "Koma smo prišli na morje me je začel mrečiti z svojim glavolohom. Rekel sem mu, da ima velikanske gosenice v glavi."

"Vsi ludiči, doktor, prijaznejši moramo biti z njim. Toda, če je res iskan. Imenuje se Longfellow —"

"Že to dokazuje veliko, ker si je pridejal ime ameriškega pesnika!" — Dobro idejo imam: steward naj gre ponocni v njegovo kabino in maj pogleda, kako je zaznamovan njegov perilo. Za deset steklenke stavim, da nekakšno dušo, ki je ženske pravzaprav nimajo — toliko duše, da se mi je videlo, cel paradiž se razsuje v gniljolo, če se je dotaknem ... In videl sem, kako mož zasledjuje ljubezen ujenih oči ter postaja strahujo ljubosumname, samo da skrije svoje čestvo s tistim zlobnimi, prizadanimi mačjimi besom, ki je bil lastnost njegove nature. Jaz, kajpada, sem se mu nastavljal brez strahu, če: plani name, kanalja, da se natakeš na to, kar zaslužiš!"

Toda nemudoma me porazi veste: Marija se je zastrupila, ni je več. Vrgel sem se v koticu; marki me je sprejel s satanskim smehljajem.

"Da, Marija je popila opij, ki sem ga hraniči zase," je dejal, ne da bi trenil z očmi. "Ti se prihaja pač poslavljati od nje?"

Prijel me je pod pazuško ter me vedel po stopnicah v mrtvaško dvorano, kjer je ležala, med evetjem in žalno zarjo voščenje. Nikdar prej je imel prvi strel, njegova kroglija mi je razbila roko..."

Sohesednik je premolnil; nato je dodal s prezečim smehljajem za-drege:

"Ali je to čudna reč, kaj ne, prizadatelj, če lodi človek brez roke po svetu in jo je izgubil v dvoboju zara-mte mrtve ženske, ki je imela slabze zobe?"

"Sedaj bi vas prosil, gospod kapitan, da me več tako ne odlikujete, kakor ste dosedel storili. Mislite si lahko, da —"

"Seveda, Mister Longfellow, popolnoma vas razumem, umevno, seveda —"

Prisrčno sta se poslovila.

Ko je privozil naslednje jutro v newyorskem luku, se mu je bližal majhen motorni čoln v katerem je sedelo šest poliejev; parnik se je vstavil in stražari so gibeno, kakor opice, splezli na krov. Mister Longfellow je vse to opazoval popolnoma sprejel, ker so mu vsi npravili prostor. Kar načrnat so ga na kapitanovo migajo zrečevali, kar se ni nobenem očitelo.

## Pozor Rojaki!

Novozajdena, garantirana, zdrava Alpen Tinktura za pleaste in golobrad, cest katerega v 6 tednih lepi, gosi lasje, breki in brada popolnoma srastete. Rezumatom in trganje v rokah, nogah in krilih, kakor potne noge, kurje očes, bradovice in osebljive, vse te bolesni se popolnoma odstranijo. Da je to resnično jamči \$500. Pište tako: po cenki 3 terga. Vam pošljem zastonji!

JAKOB VANCIC,

P. O. Box 68, CLEVELAND, O.

je Mister Longfellow pravzaprav Steinacker, ki je poneveril v neki banki v Lipskem štirinajst milijonov. Najbolj pa je bil vesel tega prijetja gladko pobrit gospod, ki je vse prekrical.

Toda najzanimivejše šele sledi. Na pomolu v newyorskem luki je stala delegacija štiridesetih črno oblečenih gospodov, ki so bili vsi prepasani z širokimi modrimi v rumenini trakovi. Tudi zastavo so imeli v jednakeh barvah, v deželnih barvah jugoameriške republike Santo Porto.

Ko so zagledali ubogega Mister Longfellowa, so začeli ježe rjoveti in takto močno, kakor še niso nikdar newyorska policija slisali, dasiravno so na velik ropot navajeni. Takoj so zahtevali, da se oprosti jetnika, v katerem so spoznali svojega "prijubljenega" predsednika Don Sebastiano. Grozili so, da privedejo polieje, kapitana, parnika "Kneginja Helene" z možitvom v potniku vred v Washington k predsedniku Taftu, da dobijo zadoščenje. K sreči je spoznal nek visoki policijski častnik, ki je prihitel na lico mesta, da bi Leopold Steinackerja osebno sprejel, zvezanega predsednika, ter se tisočkrat oproščeval razjarjeni deputaciji. Ta pa je hotela kapitana vsaj linčati, to nosteni.

"Kaj pa je?"

Telegrafist je potegnil iz žepa dolg ak papirja, ki je bil popolnoma pokrit z črtami in pikicami, ter je začel počasi in razločno brati:

"Leopold Steinacker, milijonski defravdant, je kot potnik prvega razreda na 'Kneginji Heli'." Pazite Newyorska policija je obveščena. Zadeva mora ostati tajna. Ravnateljstvo."

Nato je telegrafist pogledal kapitana. Ta je pred vsem v zso močno udaril po mizi, da so začenjeli kozarci, potem pa je zjedil svoj odgovor z kletvico, ki je pa trajala kaže tri minute.

.... sakrament!" — Nato je globoko vdihnil. "Prosim, povejte zdravniku, naj pride nekoliko k meni. In na nobenemu človeku ne poveste ničesar! nobenemu ne."

Telegrafist je odšel in takoj nato je zavzel svoj prejšnji prostor zdravnik.

"Lepa stvar, tisoč hudičev ...." je začel kapitan ter povedal vsebinsko brzjavca.

Zdravnik je z zanimanjem poslušal. "Kapitan, ali veste, kdo je možak?" je vprašal. "Nikdo drugi ne bole, kakor mali Jugoamerikanec, to se pravi, oni, ki se izdaja za Amerikanec, Mister Longfellow namreč."

"Ta pajk? Ravn pred pol ure sem se z njim skregal."

"Meni že takoj s kraja ni ugašal," mu je pritrdiril zdravnik. "Koma smo prišli na morje me je začel mrečiti z svojim glavolohom. Rekel sem mu, da ima velikanske gosenice v glavi."

"Vsi ludiči, doktor, prijaznejši moramo biti z njim. Toda, če je res iskan. Imenuje se Longfellow —"

"Že to dokazuje veliko, ker si je pridejal ime ameriškega pesnika!" — Dobro idejo imam: steward naj gre ponocni v njegovo kabino in maj pogleda, kako je zaznamovan njegov perilo.

"Za deset steklenke stavim, da nekakšno dušo, ki je ženske pravzaprav nimajo — toliko duše, da se mi je videlo, cel paradiž se razsuje v gniljolo, če se je dotaknem ... In videl sem, kako mož zasledjuje ljubezen ujenih oči ter postaja strahujo ljubosumname, samo da skrije svoje čestvo s tistim zlobnimi, prizadanimi mačjimi besom, ki je bil lastnost njegove nature. Jaz, kajpada, sem se mu nastavljal brez strahu, če: plani name, kanalja, da se natakeš na to, kar zaslužiš!"

Toda nemudoma me porazi veste: Marija se je zastrupila, ni je več. Vrgel sem se v koticu; marki me je sprejel s satanskim smehljajem.

"Da, Marija je popila opij, ki sem ga hraniči zase," je dejal, ne da bi trenil z očmi. "Ti se prihaja pač poslavljati od nje?"

Prijel me je pod pazuško ter me vedel po stopnicah v mrtvaško dvorano, kjer je ležala, med evetjem in žalno zarjo voščenje. Nikdar prej je imel prvi strel, njegova kroglija mi je razbila roko..."

Sohesednik je premolnil; nato je dodal s prezečim smehljajem za-drege:

"Kaj ne, bila je lepa? Ali, kaj sem ti hotel omeniti že vedno — ta ženska je imela slabze zobe: vse gneče, strašno slabze zobe! Poglej saj."

Od sedaj naprej se je mali Mister Longfellow jako čudil, zakaj so vsi, od kapitana do zadnjega dečka, kakor tudi potnik, z njim tako ljubezni. Če je prišel na krov, je kaptan takoj ukazal, da so mu prinesli mrečnik naslonjača. Zdravnik se mu je pridružil ter se z njim najljubljenejši pogovarjal. Drugi potniku so mu začeli približevati in kmalu je bil Amerikanec središče družabne zaveze. Nobenemu se ni čudo zdele, če pri kosilu ali večerju vedno njega najprej poslužili in nekaj mužikalčena dama mu je na željo vedno prevevala njegove najljubljene pesmi.

Rezultat je, da je načelnički roparja

"Rumugan sin indijanskega kneza" —

"Sultanovi sužnji" —

"Tri indijanske povesti" —

"Kraljični neček" —

"Zvesti sin" —

"Domaci zdravnik po kneipu" —

"Domina na tujem" —

"Dve povesti" —

"Elizabeta" —

"Avstrijska ekspedicija" —

"Baron Trenk" —

"Belgrajski biser" —



# Jugoslovanska Katol. Jednota.

Inkorporirana dne 24. januarja 1901 v državi Minnesota.  
Sedež v ELY, MINNESOTA.

## URADNIKI:

Predsednik: FRANK MEDOS, 9483 Ewing Ave., So. Chicago, Ill.  
Podpredsednik: IVAN GERM, P. O. Box 57, Braddock, Pa.  
Glavni tajnik: JURIJ L. BROŽIČ, P. O. Box 424, Ely, Minn.  
Pomožni tajnik: MAKS KERŽIŠNIK, L. Box 383, Rock Springs, Wyoming.  
Blagajnik: IVAN GOVŽE, P. O. Box 105, Ely, Minn.

## NADZORNIKI:

ALOJZIJ VIRANT, predsednik nadzornega odbora, 1700 E. 28th St., Lorain, Ohio.  
IVAN PRIMOŽIČ, II. nadzornik, P. O. Box 641, Eveleth, Minn.  
MIHAEL KLOBUČAR, III. nadzornik, 115 — 7th Str., Calumet, Michigan.

## POROTNI ODBOR:

IVAN KERŽIŠNIK, predsednik porotnega odbora, P. O. Box 138, Burdine, Pa.  
IVAN MERHAR, III. porotnik, Box 50, Ely, Minn.

Vrhovni zdravnik: Dr. MARTIN J. IVEC, 711 North Chicago St., Joliet, Ill.

Društveno glasilo je "GLAS NARODA."

Assesment št. 138. Ely, Minn., 1. januarja 1910.  
Za mesec januarja, 1910

Za umrlega brata Dragotin Hrvatič-a, cert. št. 12360, član društva sv. Frančiška št. 54, v Hibbing, Minn. je umrl dne 25. novembra leta 1909. Vzrok smrti: ubit v rudniku. Zavarovan je bil za \$1.000. K Jednoti je bil sprejet dne 24. novembra 1909.

Za umrlega brata Anton Korelc-a, cert. št. 5314, člana društva sv. Alojzija št. 36, v Conemaugh, Pa. je umrl dne 3. decembra leta 1909. Vzrok smrti: pljučnica. Zavarovan je bil za \$1.000, k Jednoti je bil sprejet dne 28. junija 1909.

Za umrlega brata Andreja Berčič-a, cert. št. 3891, člana društva sv. Alojzija št. 18, v Rock Springs, Wyo. umrl dne 12. decembra 1909. Vzrok smrti: ubit v premogokom. Zavarovan je bil za \$1.000, k Jednoti je bil sprejet dne 23. avgusta 1909.

Za umrlega brata Gašpera Potočnik-a, cert. št. 12008, člana društva sv. Janeza Krstnika št. 75, v Canonsburg, Pa. je umrl dne 17. decembra 1909. Vzrok smrti: napaden na noži. Zavarovan je bil za \$1.000, k Jednoti je bil sprejet dne 15. avgusta 1909.

Za umrlega brata Anton Kompare, cert. št. 6512, člana društva sv. Petra in Pavla št. 66, v Joliet, Ill. je umpl dne 22. decembra 1909. Vzrok smrti: jetika na terih. Zavarovan je bil za \$1.00, k Jednoti je bil sprejet dne 25. februarja 1907.

## OPOMBA.

Vse enjene uradnike društva učudno prosim, da mi kmalu pošljetejo vse podatke, katere sem zadnjih mesec zahteval. To je potrebno, da zamorem svoje račune in statistiko našega delovanja prav urediti. Nekatere društva se upirajo temu, češ, da potem tajnik Jednote nima takole posla, toda gospoda; tajnik Jednote ni zato da sklepka ali izdeluje državnene račune, pač pa Jednotine, in ako hočete vedeti, da se računi našega društva vjemajo z Jednotinimi, tedaj je absolutno potrebno, da vredložite vaše poročilo. Ako tega ne storite, ne morejo nadzorniki Jednote vedeti ali se računi Jednotnega tajnika vjemajo z računi posameznih društev. Kolikor se pač tice drugih podatkov od društev, je tudi dobro imeti, da potem iz teh sestavimo našo statistiko iz katere razvidimo poznejša leta naše delovanje in napredek, kar ostane potem zgodovinskega pomena. Pri vseh naprednih Jednotah je to v navadi, in dokler sem jaz Vaš tajnik, jaz bi tudi imel rad te podatke v redu, da ne bode pozne rečeno, da smo površno delovali.

Nadalje prosim vse nove in stare tajnike društev, da malo bolje pažijo pri izdelovanju oporok svojih članov. Predno delate oporoko, citajte tečko 220 pravil Jednote in se informirajte, da se ima smrtnina zapustiti samo tistim, kateri so odvisni od zapustila. Slednji čas sem prejel dokaj ednine oporoke v moj urad, kadar na pr: en član je zapustil sveto \$50.00 za pijačo vsem tistim, kateri se udeleže njegovega pogreba, drugi zoper zapušča \$50. za vojovo vsem tistim, kateri se hočejo voziti za njegovim pogrebom itd. Zapomnite si enkrat za vselej, da so take in enake oporoke so protipostavne in se ne morejo sprejeti. Nihče ne more postopati s svojo smrtnino tako, kakor z privatnim premoženjem, kajti to se ne smerita za premožanje dokler kateri ne umre, in tedaj gre samo sorodniki ali pa tistim, kateri so odvisni od zasluga dotičnika.

Konečno vsoščno srečno in veselo Novo leto vsem društvam in sotrudnikom, dal Bog da bi nam prineslo obilo dobrega. Napredek naš je odvisen od našega lastnega delovanja, zatoraj prosim vse nove in stare uradnike društva, da ostanejo tudi za naprej zvesti Jednoti da tudi v letu katerega sedaj začenjam, napredujemo v kolikor nam bude mogoče. Za to je pa največ potrebna sloga, katero tako velikokrat pogrešamo. Spominjajte se namena in gesla in potem delujte po tem geslu za lastne koristi in ugled.

## Z bratskim pozdravom

JURIJ L. BROŽIČ, glavni tajnik.

## PRISTOPILI.

V društvo sv. Jožefa št. 20 v Chisholm, Minn. dne 30. decembra Ivan Bradach, rojen leta 1868 cert. št. 12499. Alojz Petek, rojen leta 1879 cert. št. 12500. Anton Jerom, rojen leta 1883 cert. št. 12501. Vsi v razredu. Društvo steje 201 članov.

V društvo sv. Reš. Telo št. 77 Crab Tree, Pa. dne 30. decembra Fr. Novak, rojen leta 1889 cert. št. 12503 v I. razredu. Društvo steje 25 udov.

V društvo sv. Ime Jezus št. 25 v Eveleth, Minn. dne 30. decembra Fran Mežnar, rojen leta 1885 cert. št. 12505. Janez Prašnikar, rojen leta 1887 cert. št. 12506. Anton Tomažič, rojen leta 1880 cert. št. 12507. Fran Škerjanec, rojen leta 1891 cert. št. 12508. Vsi v I. razredu. Društvo steje 171 članov.

V društvo sv. Petra in Pavla št. 15 v Pueblo, Colo. dne 30. decembra Fran Gregor rojen leta 1875 cert. št. 12509. Mihail Jenko, rojen leta 1884 cert. št. 12510. Ivan Jenko, rojen leta 1881 cert. št. 12511. Josip Lisec, rojen leta 1868 cert. št. 12512. Anton Penko, rojen leta 1886 cert. št. 12513. Ivan Tomšič, rojen leta 12514. Vsi v I. razredu. Društvo steje 107 članov.

V društvo sv. Jožefa št. 86 v Midvale, Utah dne 30. decembra Iv. Jančar, rojen leta 1880 cert. št. 12515 v I. razredu. Društvo steje 37 udov.

V društvo sv. Jvžefa št. 20 v Sparta, Minn. dne 30. decembra Ivan Weis, rojen leta 1890 cert. št. 12516 v I. razredu. Društvo steje 71 članov.

V društvo sv. Barbare št. 5 v Twver, Minn. dne 30. decembra Anton Štefančič, rojen leta 1863 cert. št. 12517 v I. razredu. Društvo steje 28 članov.

V društvo sv. Alojzija št. 36 v Conemaugh, Pa. dne 30. decembra Franc Korše, rojen leta 1892 cert. št. 12518. Franc Plantan, rojen leta 1891 cert. št. 12519. Oba v I. razredu. Društvo steje 142 članov.

V društvo sv. Jožefa št. 23 v San Francisco, Cal. dne 30. decembra John Vidmar, rojen leta 1887 cert. št. 12522 v II. razredu. Društvo steje 93 članov.

V društvo sv. Barbare št. 60 v Chisholm, Minn. dne 30. decembra Math Znidarsič, rojen leta 1875 cert. št. 12524. Rudolf Mayrič, rojen leta 1881 cert. št. 12525. Max Taneoce, rojen leta 1892 cert. št. 12526. Vsi v I. razredu. Društvo steje 52 članov.

## PRISTOPILE.

V društvo sv. Jožefa št. 30 v Chisholm, Minn. dne 30. decembra Milkia Hren, rojen leta 1885 cert. št. 12525. Društvo steje 53 članov.

V društvo sv. Reš. Telo št. 77 v Crab Tree, Pa. dne 30. decembra Frančiška Uriši, rojen leta 1878 cert. št. 12504. Društvo steje 8 članov.

V društvo sv. Alojzija št. 36 Conemaugh, Pa. dne 30. decembra Frančiška Dolenc, rojen leta 1889 cert. št. 12520. Valerja Ilješč, rojen leta 1887 cert. št. 12521. Društvo steje 52 članov.

V društvo Janeža Krstnika št. 37 Cleveland, Ohio, dne 30. decembra Frančiška Hrovat, rojen leta 1872 cert. št. 12523. Društvo steje 86 članov.

## SUSPENDIRANI.

Iz društva sv. Jožefa št. 30 v Chisholm, Minn. dne 30. decembra Janez Gregorič, cert. št. 1146. Mike Topolka, cert. št. 11289. Oba v I. razredu. Društvo steje 199 članov.

Iz društva sv. Ime Jezusa št. 25 v Eveleth, Minn. dne 30. decembra Alojz Zevnikar, cert. št. 5752 v I. razredu. Janez Mihale, cert. št. 3902 v II. razredu. Janez Skrimer, cert. št. 10293 v I. razredu. Društvo steje 186 članov.

Iz društva sv. Jožefa št. 23 v San Francisco, Cal. dne 30. decembra Martin Brinovec, cert. št. 5432 v I. razredu. Matija Boltan, cert. št. 11777 v I. razredu. Josip Bradač, cert. št. 6936 v II. razredu. Društvo steje 145 članov.

Iz društva sv. Barbare št. 60 v Chisholm, Minn. dne 30. decembra Andrej Modrič, cert. št. 12187 v I. razredu. Društvo steje 145 članov.

Iz društva sv. Cirila in Metoda št. 9 v Calumet, Mich. dne 30. dec. John Sodar, cert. št. 877. Ante Milošević, cert. št. 3665. Dr. Jos Grahek, cert. št. 4614. Jakob Kapš, cert. št. 11725. Vsi v I. razredu. Društvo steje 244 članov.

Iz društva "Sekol" št. 38 v Pueblo, Colo dne 30. decembra Obret Stakič, cert. št. 3585 v I. razredu. Društvo steje 48 članov.

Iz društva sv. Barbare št. 39 v Roslyn, Wash. dne 30. decembra Matija Bender, cert. št. 5746 v I. razredu. Društvo steje 165 članov.

Iz društva Vitez sv. Jurija št. 49 v Kansas City, Kans. dne 30. dec. Anton Sestan, cert. št. 11116 v I. razredu. Društvo steje 63 članov.

Iz društva sv. Jožefa št. 12 v Pittsburgh, Pa. dne 30. decembra Frank Pečjak, cert. št. 4745 v I. razredu. Društvo steje 65 članov.

Iz društva sv. Janeza Krstnika št. 82 v Slaboygan, Wis. dne 30. dec. Math Turk, cert. št. 11792 v I. razredu. Društvo steje 57 članov.

## SUSPENDIRANE.

Iz društva sv. Sreči Jezusa št. 25 v Eveleth, Minn. dne 30. decembra Ana Srtiner, cert. št. 10304. Društvo steje 50 članov.

Iz društva sv. Alojzija št. 36 v Conemaugh, Pa. dne 30. decembra Mary Loučar, cert. št. 9323. Društvo steje 57 članov.

Iz društva sv. Janeza Krstnika št. 37 v Cleveland, Ohio, dne 30. dec. Ana Brinovec cert. št. 9365. Društvo steje 85 članov.

Iz društva sv. Cirila in Metoda št. 9 v Calumet, Mich. dne 30. dec. Marija Sodar, cert. št. 8336. Mici Milošević, cert. št. 8305. Društvo steje 15 članov.

Iz društva Vitez sv. Jurija št. 49 v Kansas City, Kans. dne 30. dec. Marija Sestan, cert. št. 11449. Društvo steje 13 članov.

## ZOPET SPREJETI.

V društvo sv. Ime Jezusa št. 25 v Eveleth, Minn. dne 30. decembra Janez Dimnik, cert. št. 6721. Petar Starin, cert. št. 10197. Oba v I. razredu. Društvo steje 170 članov.

V društvo sv. Jožefa št. 23 v San Francisco, Cal. dne 30. decembra Lovrene Vidmar, cert. št. 2565 v I. razredu. Društvo steje 146 članov.

V društvo sv. Barbare št. 39 v Roslyn, Wash. dne 30. decembra Juro Maneč, cert. št. 2745 v I. razredu. Društvo steje 166 članov.

V društvo sv. Cirila in Metoda št. 9 v Calumet, Mich. dne 30. dec. Anton Martinčič, cert. št. 2927 v I. razredu. Anton Švigelj, cert. št. 11526 v II. razredu. Društvo steje 65 članov.

V društvo sv. Jožefa št. 12 v Pittsburgh, Pa. dne 30. decembra Jos Češovar, cert. št. 3431. Ivan Češovar, cert. št. 4198. Oba v I. razredu. Društvo steje 67 članov.

## ZOPET SPREJETE.

V društvo sv. Janeza Krstnika št. 37 v Cleveland, Ohio, dne 30. dec. Helena Vidmar, cert. št. 9429. Društvo steje 86 članov.

V društvo sv. Barbare št. 39 v Roslyn, Wash. dne 30. decembra Marija Mance, cert. št. 9488. Društvo steje 49 članov.

## ODSTOPILI.

Iz društva sv. Barbare št. 39 v Roslyn, Wash. dne 30. decembra Marija Vancina, cert. št. 9516. Društvo steje 49 članov.

## CRTANI.

Iz društva sv. Barbare št. 50 v Tower, Minn. dne 30. decembra Jos Videtič, cert. št. 721 v I. razredu. Društvo steje 27 članov.

Iz društva sv. Barbare št. 60 v Chisholm, Minn. dne 30. decembra Anton Stark, cert. št. 4760 v I. razredu. Društvo steje 50 članov.

Iz društva sv. Cirila in Metoda št. 9 v Calumet, Mich. dne 30. dec. Milovaj Platiš, cert. št. 5127. Steven Sodja, cert. št.

GLAVNI URADNIKI:

Predsednik: MIMAIK ROVANŠEK, R. F. D. No. 1, Conemaugh, Pa.  
Podpredsednik: GEORGE KOS, 524 Broad St., Johnstown, Pa.  
Glavni tajnik: IVAN PAJK, L. Box 328, Conemaugh, Pa.  
Pomožni tajnik: ANDY VIDRICH, P. O. Box 523, Conemaugh, Pa.  
Blagajnik: FRANK SEGA, L. Box 238, Conemaugh, Pa.  
Pomožni blagajnik: IVAN BREZOVEC, P. O. Box 6, Conemaugh, Pa.

MADZENI:

JACOB KOCJAN, pred. nadz. odbora, Box 508, Conemaugh, Pa.  
FRANK PERKO, nadzornik, P. O. Box 101, Conemaugh, Pa.  
JOSIP DREMELJ, nadzornik, L. Box 275, Conemaugh, Pa.

POBONIKI:

ALOJZIJ BAVDEK, predsednik porot. odbora, Box 1, Dunlo, Pa.  
MIHAEL KRIVEC, porotnik, Box 324, Primero, Colo.  
IVAN GLAVIČ, porotnik, P. O. Box 323, Conemaugh, Pa.

VRHOVNI ZDRAVNIK:

M. T. E. BRALLIER, Greeve St., Conemaugh, Pa.

Cenjena rušča, oziroma njih uradniki so ujedno prošeni pošiljanje naravnosti na blagajnika in nikomur drugem, vse druge dopise pa na glavnega tajnika.

V služaju da opazijo društveni tajniki pri mesečnih poročilih, uploh kjeriboli v poročilih glavnega tajnika kakre pomembljivosti, naj se nemudoma naznani na urad glavnega tajnika da se v prihodnjem pograbi.

Društveno glasilo je "GLAS NARODA".

## V padisahovej senči.

Spisal Karl May; za G. N. priredil B. P. L.

### SESTA IN ZADNJA KNJIGA.

#### Ž U T.

(Nadaljevanje.)

Odstranita se. Halef privleče cel kup vrvi in jih vrže na tla. Sedaj le nas samo zadrežale.

Opriemo gremo za hišo do vogala. Tam se vležemo na tla in se počasi vlečemo naprej proti ognu. Sence okolu ogaja sedečih oseb nas zakrivajo, da nas ni mogoče razložiti.

Ko pridemo med diržico in ob steni prislujujene puške, je čas.

"Ostanite tukaj!" začepcem ostalim trem, "in pazite, da ne more nikdo ku puškom. Če kdo ne uboga, streljajte, a merite na koleno. Če postane kak lepot krevljast, nič ne skodi. Če takoj ne nastopimo resno, smo leško izgubljeni."

Dvigremo se od tal in jaz korakam k ognu. Oni, ki so obrnjeni z obrazom preti meni, me najpreje opazijo. Alim je s svojimi tremi spremiščevi. Poskrbi in zaklječe začenčeno:

"Alah! Nemec prihaja!"

Tako je presenečen, da mi pada bič, kterege je imel v roki, na tla. Tudi ogljar poskoči in me take prestrašeni gleda, kakor bi bil kaka pri-

Sevov. zdravila lečijo, ker so zanesljiva in čista.

# Severov BALZAM za pljuča

najboljše zdravilo zoper kašelj.

Cena 25 in 50 centov.

Na prodaj vsepovod v lekarnah.

Vprašajte za Severov Slovenski Almanah za leto 1910.

**W.F. SEVERA Co.**

# COLLIN'S NEW YORK MEDICAL

## INSTITUTE

### PROSTOVOLJNA ZAHVALA.

Ustanovljen 1897.



Dr. E. C. COLLINS  
svetovno znani medicinski profesor ustanovitelj  
slavnega "Collins N. Y.  
Medical Institute" in pisatelj prekoristne zdravilne knjige "Clovek, njegovo življenje in zdravje".

Uradno ure—Vsaki dan od 10-5 pop. Ob nedelj. in prazn. od 10 do 1. V torek in petek od 7-8 zvez.



### BERITE DOKAZ RESNICE!

Velecenjeni gospod zdravnik! Usojam se Vam naznani, da sem sedaj hvala Bogu popolnoma zdrav ter ne trpi več na ŽELODCU IN TELESNEJ SLABOSTI, od moje prejšnje težke bolezni nimam več niti najmanjšega znamenja. Moja najujednejša Vam hvala in od Boga plača ker nisem nikdar misil, da bi zamogel v tako kratkem času popolnoma ozdraviti. Istopak se moja žena in hčerka po uporabi Vaših zdravil popolnoma zdrave potutite. Moja dolžnost je, Vas vsakemu bolniku najtopleje priporočati. Vaš najvhajnejši

JOSIP KISLAN, Box 8, Tremely, Grasselli, N. J.

Na tisoče takih in enakih zahvalnih pisem se nahaja v Collins New York Medical Institute. Kdor se poveri v zdravljenje tega zavoda sme biti siguren, da se nahaja v rokah izkušenega zdravila. Dobra zdravila so najgotovje sredstvo za ozdravljenje vsake, tudi najzastarele bolezni ker po njih vsak bolnik v najkrajšem času gotovo ozdravi. Pridite ali pišite v materinem slovenskem jeziku na THE COLLINS NEW YORK MEDICAL INSTITUTE

140 West 34th Street, New York, N.Y.

Dr. S. E. Hyndman, vrhovni ravnatelj.



Gospa Kislan, katera je bila zelo bole na slabotna žena, je sedaj popolnoma zdrava in mati čvrstih in zdravih otrok.

Pošljite še danes za 15 centov poštih znak za prekoristno knjigo "Clovek, njegovo življenje in zdravje". Vsaka slovenska družina bi jo mogla imeti

Kje je JOSIP KARMEI, po domačem Kovac? Pred 4. leti je bil v Imperial, Pa., in sedaj pa ne vem, kje se nahaja. Kdor ve za njegov našlov, naj mi blagovoli naznani, ali pa še najbolje je za njega, če se mi sam javi. — John Mrak, P. O. Box 26, Valley, Wash. (13-17-1)

Rad bi zvedel, kje so moji prijatelji: JAKOB ZALAZNIK, JOSIP LIBERSAR in IVAN VAROGA? Pred dvema in pol leti so se nahajali v Braddocku, Pa. Prosim cejnjene rojake, če kdo ve za njih našlov, naj mi ga blagovoli naznani, za kar mu budem zelo hvaležen, ali naj se mi pa sami javijo, ker jim imam nekaj posebnega poročila. — Joseph Hauptman, P. O. Box 167, Anderson, Ind. (12-18-1)

### SVARILO.

Vse rojake in rojakinje po širni Ameriki svarim, da se ogibljejo nekaj PAVEL MAJERLE, po domačem Marhov Pavel, doma iz Predgrada, okraj Črnomelj. Pred nekaj meseci ga je noč požrla na Eveleth, Minn., in pobral je jo v Calumet, Mich. Meni je odnesel \$83.00, ki sem mu plačala za listek iz stare domovine, hrano in stan skoro dva meseca in storil je še druge lopovščine, ktere pa ni mogoče javiti. Ker je bil tukaj na Evelethu zanj "warrant", jo je dotočni pobral v Calumet, Mich., in potem se boječ, da pride tudi tam policiji v roke, pa v New York in se nahaja nekje v Brooklyn Borough, New York. Zatoraj svarim vse rojake in rojakinje, da se ga izogibate. Marija Heglar, Eveleth, Minn. (13-20-1)

Iščem brata FRANJA ZORKO, doma iz Novega mesta, po poklicu ključevnica. Delal je blizu 20 let pri tvrdki Gebrüder Lapp & Söhne v Gradeu na Štajerskem kot delovodja. Dobil sem pismo od doma, da se sedaj nahaja nekje tu v Zgodnjih državah. Prosim, ako je tu, naj se mi sam javi, oziroma prosim vse rojake, ako slučajno z njim v dotiku pridejo, da mi istega naslov pošljejo. — John Zorko, 1127 Maple Way, Braddock, Pa. (13-17-1) 4

### NAZNANILO IN PRIPOROČILO.

Slovanom v okolici Denver, Colo., in skozi Denver potujočim naznanim, da sva odpira

### SALOON

pod imenom "Triglav", kjer točiva Tivoli pivo, imava dobro, prav starokranjsko kuhanje in tudi postelje za prenočiti. Saloon je prav blizu kolodvora Union Depot na vogalu 17. in Blake ul. Vsakdo naj prav lahko dobti, ker imava tudi slovenski napis pred saloomom. Rojakom se najtopleje priporočava in vsakemu zagotoviva najboljšo posrečje.

Frank Schein & John Glavač, 1719 Blake St., Denver, Colo. (3x 10-1-10-2)

### POZOR rojaki!

Kdo kupuje uro ali drugo stolnino, naj se zato zisko, osmice ce na blace. Mi podlijemo boticino in novletino direktno v stari kralj in jamicimo za sprejetje. Plišno danes po emuli.

DEGANCE, WIDETICH & CO., 1922 Arapahoe St., Denver, Colorado

### THE LACKAWANNA.

Najpripravnje železnica za potnike namenjene v Evropo.  
V neposredni bližini transatlantskih parnirov.  
Prevoz potnikov in prtljage zelo po cen.

### THE ROAD OF ANTHRACITE

Najkrajsi pot v Buffalo.  
Direktna pot v Scranton  
in prenove okraje.  
Med New Yorkom in Buffalo voz  
vsaki dan v vsakej smeri po velikih vlakov.  
Med New Yorkom, Chicagoom in  
zapadom vsaki dan štirje vlaki;  
Med New Yorkom, St. Louisom in  
jugozapadom, dnevni promet;  
Med lokalnimi točkami pritočen in  
pripravljen.

Nadaljnje informacije glede vojnih cen, odhoda in prihoda vlakov itd., se dobre pri lokalnih agentih ali pa pri

George A. Cullen,  
glavni potniški agent  
90 West Street,  
New York.

Samo 25 centov

velja vsak zvezek potnega romana

### V PADISAHOVEJ SENCI.

### V BALKANSKIH

### SOTESKAH.

Dosedajni 4 zvezki skupaj stanejo 16 EN 1. 50 L.

Ta letni roman bode obsegal šest knjig in stanejo vse skupaj samo \$1.50 s pošto vred.

V zalogi imamo še 3 zvezke

### "VINNETOU"

### Rdeči Gentleman

Vsi trije zvezki veljajo 75¢ z poštnino vred.

Kdor misli naročiti te zanimive in izvredno cenene knjige, naj piše takoj, dokler se le vse dobija.

Upoznajte "Glas Naroda".

W. F. SEVERA CO., CEDAR RAPIDS, IOWA